

LA VILLE D'HENDAYE A VOTRE SERVICE

Les Conseillers municipaux
Les Services municipaux
Numéros et Adresses utiles

HENDAIAKO HERRIKO ETXEA ZUEN ZERBITZURA

Zinegotziak
Herriko Kontseilariak
Zenbaki eta helbide erabilgarriak

EL AYUNTAMIENTO DE HENDAYA A TU SERVICIO

Concejalias
Servicios municipales
Números y direcciones útiles



Hendaye : Liste des Conseillers municipaux – Hendaia : Herriko kontseilaren zerrenda – Hendaya : Lista de concejales

	Adjoints - Délégués	Auzapezordeak - Arduradunak	Tenientes de alcalde - Delegados
Kotte ECENARRO	Maire	Auzapeza	Alcalde
Chantal KEHRIG COTTENCON	Urbanisme, Travaux, Aménagement	Hirigintza, Lanak, Antolaketa	Ordenación urbana
Frédéric TRANCHE	Commerce, Tourisme, Événementiel, Sécurité	Merkataritza, Turismoa, Gertakariak, Seguritatea	Comercio, Eventos, Turismo, Seguridad
Nicole BUTORI	Education	Hezkuntza	Educación
Richard IRAZUSTA	Solidarité, Logement, Personnel	Elkartasuna, Bizitegia, Giza baliabideak	Solidaridad, Vivienda, Recursos humanos
Iker ELIZALDE	Economie sociale et solidaire, Activité économique	Gizarte eta elkartasun ekonomia, Jarduera ekonomikoa	Economía sociala y solidaria, Actividad económica
Christelle CAZALIS	Culture	Kultura	Cultura
Isabelle POLA-LAKE	Développement durable, Environnement	Garapen jasangarria, Ingurumena	Desarrollo sostenible, Medio ambiente
J.-Michel ARRUABARRENA	Jeunesse et Sport	Gazte eta Kirola	Juventud y Deporte
	Délégués	Arduradunak	Delegados
Claire LEGARDINIER	Centre d'Appui économique et social	Ekonomiaren eta gai sozialen laguntza zentroa	Centro de apoyo económico y social
Nathalie CAMACHO SATHICQ	Petite Enfance, Famille	Haurtzaroa, Familia	Infancia, Familia
J.-Noel DAUBAS	Fêtes et Animations	Festak eta animazioak	Fiestas y eventos
Martine ANSAULT LECUONA	Personnes âgées, handicapées	Adinekoak eta ahalmen urriko pertsonak	Ancianos y minus validos
Paco DURANDEAU	Domaines maritime et fluvial	Itsas eta ibai eremuak	Ambitos marítimo y fluvial
J.-Michel GIANSAANTI	Communication, Vie associative, lien intergénérationnel	Komunikazioa, Elkarleen bizitza, Belaunaldien arteko harremanak	Comunicación, Vida asociativa, lazo generacional
Jean DIAS	Cérémonies, Protocole	Zeremoniak, Protokoloa	Ceremonias, Protocolo
Michelle MOUNIOS ADURRIAGA	Politique linguistique, Euskara	Euskara, Hizkuntza politika	Política lingüística, Euskara

	<i>Adjoints - Délégués</i>	<i>Auzapezordeak - Arduradunak</i>	<i>Tenientes de alcalde - Delegados</i>
Michel BOURROUILH PAREGE	Proximité, Quartiers	Hurbiltasuna, Auzoak	Proximidad, Barrios
	<i>Conseillers municipaux</i>	<i>Herriko kontseilaria</i>	<i>Concejales</i>
Jessica VESGA SORONDO	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
Maika HARAMBOURE	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
M.-José CAUBET	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
Bertrand FRUCHART	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel
Itziar VARELA	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel
Aritza CAMBLONG	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejala
Marie CEZA	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
Manuel TENA	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejala
Sylvie IRASSART ESTOMBA	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
J.-Michel BERRA	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel
M.-Pierre DUHART ETCHENAUZIA	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
Peio POUYFAUCON	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel
Evelyne ZUBIETA	Conseillère municipale	Herriko kontseilaria	Concejala
Peio BALANZATEGUI	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel
Pascal DESTRUHAUT	Conseiller municipal	Herriko kontseilaria	Concejel

Services Municipaux	Herriko Etxearen Zerbitzuak	Departamento	Téléphone Telefonoa Teléfono	Courriel Helbide Elektronikoa Dirección electrónica	Adresse – Helbidea - Dirección
Hôtel de Ville	Herriko Etxea	Ayuntamiento			
Accueil	Harrera	Información	05.59.48.23.23		Place de la République Errepublikak plaza - BP 60150 – 64701 Hendaye Cedex
Etat-Civil/Objets trouvés	Egoera zibilia / Gauza aurkituak	Estado civil / Objetos encontrados	05.59.48.23.23	etatcivil@hendaye.com	
Secrétariat du Maire / Direction Générale des Services	Auzapezaren Idazkaritza / Zerbitzuen Zuzendaritza Nagusia	Oficina del Alcalde/ Dirección General de Servicios	05.59.48.23.03	mairiehendaye@hendaye.com	
Service Communication	Komunikazio Zerbitzua	Servicio de Comunicación	05.59.48.82.85	communication@hendaye.com	
Ressources Humaines	Giza baliabideak		05.59.48.23.03	drh@hendaye.com	
Service Technique, Environnement et Urbanisme	Zerbitzu Teknikoa, Ingurumena eta Hirigintza	Servicio técnico, Medio ambiente y Urbanismo	05.59.48.23.14	stvh@hendaye.com	
Service Education Vie scolaire	Irakaskuntza - Eskolako bizitza Zerbitzua	Servicio de Educación y Vida escolar	05.59.48.23.06	vie-scolaire@hendaye.com	
Service Animation Enfance Jeunesse	Haur eta Gazte Animazio Zerbitzua	Servicio de Animación, Infancia y Juventud	05.59.48.23.23	saj@hendaye.com	
Service Euskara	Euskara Zerbitzua	Servicio de Euskera	05.59.48.23.23	euskara.hendaia@hendaye.com	
Service Financier	Finantzak	Servicio Financial	05.59.48.23.23		
Service Economie sociale et solidaire	Gizarte eta elkartasun Ekonomia	Economia sociala	05.59.48.23.23	economiesociale@hendaye.com	
Service Informatique	Informatika Zerbitzua	Servicio de Informatica	05.59.48.23.23	serviceinformatique@hendaye.com	

Services Municipaux	Herriko Etxearen	Servicios municipales	Téléphone Telefonoa Teléfono	Courriel Helbide Elektronikoa Dirección electrónica	Adresse – Helbidea - Dirección
Extérieurs	Kanpoko zerbitzuak	Externos			
Centre Technique municipal	Herriko Zentro Teknikoa	Centro Técnico Municipal	05.59.48.23.22	ctm@hendaye.com	41 Rue de l'Industrie Industria karrika, 41
Serres municipales	Herriko Berotegiak	Viveros Municipales	05.59.20.04.10	jjjardin@hendaye.com	Route de la Corniche Itsas Hegiko errepidea
Médiathèque municipale	Herriko Mediateka	Mediateca Municipal	05.59.48.00.77	mediatheque@hendaye.com	1 Rue des Halles Merkatuko karrika, 1
Espace culturel Mendi Zolan	Mendi Zolan kulturgunea	Servicio Cultural- Centro cultural Mendi Zolan	05.59.48.30.49	culture@hendaye.com www.hendaye-culture.fr	Bd de la Mer - Sokoburu ouv. : mardi-samedi : 10-13h et 15-19h Asteartetik-Larunbatera : 10-13 /15-19
Cinéma Pôle Musique	Zinema Musika gunea	Ciné Centro de Música	05.59.20.61.18	www.hendaye-culture.fr lesvarietes@hendaye.com	10 rue du Théâtre, Antzokiko karrika, 10 Cinéma : relâche le jeudi Zinema : ostegunean itxita Cinema : cerrado el jueves
Piscine municipale	Herriko igerilekua	Piscina municipal	05.59.20.71.22		Rue Santiago karrika
Déchetterie intercommunale	Herriarteko Hondakindegia	Punto Limpio	N° Vert : 0800 64 20 14	www.hendaye.com Vie quotidienne – Eguneroko bizia	Du lundi au samedi -Astelehenetik-Larunbatera : 8.30 à 12.00 et de 13.30 à 18.00 – dimanche - Igandean : 9.00 à 12.00
Stationnement	Aparkatzea	Estacionamiento	05.59.48.23.23	stationnement@hendaye.com	Place de la République – Errepublikan plazan

Services ouverts au public	Publikoari ireki zerbitzuak	Departamentos publicos	Téléphone Telefona Teléfono	Courriel Helbide Elektronikoa Dirección electrónica	Adresse – Helbidea - Dirección
SOLIDARITE	ELKARTASUNA	SOLIDARIDAD			
Centre Communal d'Action Sociale (CCAS)	Laguntza Sozialerako Herriko Zentroa (LSHZ)	Centro Municipal de Acción Social (CCAS)	05.59.48.23.10	ccasvh@hendaye.com	9 rue des Jardins Lorategien karrika, 9
Centre Social Denentzat	“Denentzat” Gizarte Zentroa	Centro Social Denentzat	05 59 20 37 63	www.centre-social-denentzat.fr	29 Rue Richelieu Karrika 29
Antenne de la Maison de la Solidarité	Elkartasun Etxearen bulegoa	Oficina de la Casa de la Solidaridad	05 59 20 76 40		Centre d'Accueil de l'Autoport - Autoportuko Harrera Zentroa - Zone d'Activités des Joncaux Intzurako Lantegi Eremua - Rue de l'Autoport (2ème étage) Autoportuko karrika (2. solairua)
Croix Rouge	Gurutze Gorria	Cruz Roja	05.59.20.13.31		Rue des Halles – Merkatu karrika
Secours Populaire	Herri Sorospena	Socorro Popular francés (SPF)	05.59.31.06.92		1 Rue Aizpardi Karrika 1
Secours Catholique	Sorospen Katolikoa	Cáritas	05 59 50 70 80		46 bd de Gaulle etorbidea Etxe Maria, Elizako karrika
Txoko (Accueil Point Jour)			05 59 48 14 09		8 rue des Halles – Merkatu karrika, 8

ENFANCE JEUNESSE	HAURRAK GAZTEAK	INFANCIA Y JUVENTUD			
Les Tout-Petits	Ttipienak	Primera infancia			
Renseignements: Maison de la Petite Enfance	<i>Xehetasun guztiak:</i> <i>Haurtzaroaren Etxea</i>	<i>Información general: Maison de la Petite Enfance</i>	05.59.20.33.32	celgoyhen@hendaye. com	Maison de la Petite Enfance : 6 Rue Irandatz Karrika 6 – 2ème étage – 2. solairuan
Structures multi accueil	<i>Haurren egonlekuak</i>	<i>Centro multi- actividades</i>	05.59.48.23.50 05.59.48.02.04	agrossieres@ hendaye.com sducos@hendaye.com	<i>Maison de la Petite Enfance</i> : 4 Rue Irandatz Karrika 4 <i>Dongoxenia</i> : 7 rue Dongoxenia Karrika 7
Jeunesse	Gazteria	Juventud			
Bureau Information Jeunesse	<i>Gazte Informazio Bulegoa</i>	<i>Oficina de Información Juvenil</i>	05 59 20 41 41	bij@hendaye.com	15 rue du Port – Portuko karrika, 15
Accueil de loisirs municipal 3-6 ans	<i>Herriko Etxeko aisialdi zentroa 3-6 urtekoentzat</i>	<i>Centro de ocio municipal 3-6 años</i>	05 59 48 02 05 05.59.48.23.25 05.59.48.30.21	saj-cl-petite- enfance@hendaye.co m	Maison de la Petite Enfance : 4 Rue Irandatz karrika 4 Ecole Matern.Lissardy : Rue Fourquet karrika
Accueil de loisirs municipal 7-16 ans	<i>Herriko Etxeko aisialdi zentroa 7-16 urtekoentzat</i>	<i>Centro de ocio municipal 7-16 años</i>	05.59.20.73.58 05.59.20.19.07	saj-cl-moyenne- enfance@ hendaye.com	Ancien EHPAD Haizpean : 10 rue J.Mermoz Haizpean : Mermoz karrika 10.
Accueil de loisirs municipal Adolescents	<i>Herriko Etxeko aisialdi zentroa Nerabeentzat</i>	<i>Centro de ocio municipal para adolescentes</i>	06.31.01.90.30	sajjeunes@ hendaye.com	Anne-Laure Hiver : Mairie, Eté : Accueil Ados Plage Neguan : Herriko Etxean, Udan : Hondartzan
Accueil de Loisirs (3- 16 ans) bascophone Udaleku	<i>“Udaleku” - Euska- razko aisialdi zentroa (3-16urtekoentzat)</i>	<i>Centro de ocio en euskera (3-16 años) Udaleku</i>	05 59 55 01 25	uda.leku@ wanadoo.fr	Ikastola : 9 rue Bigarrena karrika 9 Siège : 7 av. de Jouandin 64100 Bayonne Egoitza : Jouandin etorbidea, 7 64100 Baiona
Acc. Lois. (5-25 ans) Cent.Soc. Denentzat	<i>“Denentzat” gizarte zentroko aisialdi- zentroa</i>	<i>Centro social de ocio (5-25 años) Denentzat</i>	05 59 20 37 63	centresocialdenentzat @sfr.fr	29 Rue Richelieu karrika 29

ESPACES CULTURELS ET SPORTIFS	KULTURA ETA KIROL GUNEAK	CENTROS CULTURALES Y DEPORTIVOS			
CULTURE	KULTURA	CULTURA			
Cinéma les Variétés Pôle Musique	“Varietes” zinemagela eta Musika gunea	Cine “Les Variétés” y Centro de Música	05.59.20.61.18	lesvarietes@hendaye.com	10 rue du Théâtre Antzokiko karrika , 10
Médiathèque municipale	Herriko Mediateka	Mediateca Municipal	05 59 48 00 77	mediatheque@hendaye.com	Du Mardi au Vendredi - Asteart.-Ostir. : 10-12.30 et 14.30-18.30 (Jeudi : après-midi uniq.) - Samedi - Larunb. : 10h à 12h30 et 14h à 18h
Espace culturel Mendi Zolan	Mendi Zolan kulturgunea	Centro cultural Mendi Zolan	05.59.48.30.49	culture@hendaye.com	Bd de la Mer – Sokoburu. Ouv. : mercredi-samedi – Asteazk.-Larunb. : 10-13h et 15-19h
Salles de conférences A. d'Abbadie	A. Abbadia mintzaldi aretoak	Salas de conferencias A. d'Abbadie	05.59.48.23.03	mairiehendaye@hendaye.com	Sokoburu Bd de la Mer - Itsas Etorbidea
SPORT	KIROLA	DEPORTES			
Piscine municipale	Herriko igerilekua	Piscina municipal	05.59.20.71.22		Rue Santiago karrika
Parc Ondarraitz (rugby)	Ondarraitz kirol-zelaia (errugbia)	Estadio Ondarraitz (rugby)	05.59.20.00.18		Rue Elizazilio karrika
Parc Lizarazu (football)	Lizarazu kirol-zelaia (futbola)	Estadio Lizarazu (fútbol)	05.59.20.18.46		Rue Pellot karrika
Terrain de Sopite (football)	Sopiteko kirol-zelaia (futbola)	Campo de fútbol de Sopite	05.59.20.16.75		Rue de Zaldi karrika
Salle D.Ugarte (pelote)	D. Ugarte pilotalekua	Frontón D. Ugarte	05.59.20.08.19		Rue Pellot karrika
Trinquet d'Hendaye	Trinketa	Trinquete			Rue Pellot karrika – Bar Bakar txoko Ostatua
Dojo municipal	Arte martzial gela	Sala de artes marc.	05.59.20.08.18		Rue Pellot karrika
Gymnase Irandatz	Irandatz gimnasioa	Gimnasio Irandatz	05.59.20.34.82		Rue Bigarena karrika
Centre Nautique	Itsasoko Haizea	Centro nautico	05 40 39 85 43	centrenautique.hendaye.com	Bd de la Baie de Txingudi badiako hiribidea

ENSEIGNEMENT	IRAKASKUNTZA	CENTROS ESCOLARES			
ECOLEES Maternelles	Ama-eskolak	Preescolar			
De la Gare (pub.)	Geltokia (publikoa)	De la Gare (público)	05.59.20.71.74	mat-gare@hendaye.com	Rue Doléac <i>karrika</i>
De Lissardy (pub.)	Lizardi (publikoa)	De Lissardy (público)	05.59.20.06.32	mat-lissardy@hendaye.com	Rue Fourquet <i>karrika</i>
De la Plage (pub.)	Hondartza (publikoa)	De la Plage (público)	05.59.20.09.60	mat-plage@hendaye.com	Rue Elizazilio <i>karrika</i>
J.Jaurès (Ville) (pub.)	Hiri-barnea (publikoa)	De la Ville (público)	05.59.20.68.06	mat-ville@hendaye.com	Impasse de la Guadeloupe <i>kalezuloa</i>
Des Joncaux (pub.)	Intzura (publikoa)	Des Joncaux (público)	05.59.20.66.79	mat-joncaux@hendaye.com	102 Rue Richelieu <i>karrika</i>
Ikastola	Ikastola	Ikastola	05.59.48.09.60	ikastola.hendaia@wanadoo.fr	9 Rue Bigarrena <i>karrika</i>
St Vincent (privé)	San Bixente (pribatua)	St Vincent (privado)	05.59.20.67.28	secretariat.stvincent-hendaye@orange.fr	3 Rue Pierre Loti <i>karrika</i>
ECOLEES Elémentaires	1.mailako eskolak	Primaria			
De la Gare (pub.)	Geltokia (publikoa)	De la Gare (público)	05.59.20.68.89	elem-gare@hendaye.com	Rue Doléac <i>karrika</i>
De Lissardy (pub.)	Lizardi (publikoa)	De Lissardy (público)	05.59.20.19.07		Rue Fourquet <i>karrika</i>
De la Plage (pub.)	Hondartza (publikoa)	De la Plage (público)	05.59.20.03.01	elem-plage@hendaye.com	7 Rue Elizazilio <i>karrika</i>
De la Ville (pub.)	Hiri-barnea (publikoa)	De la Ville (público)	05.59.20.74.15	elem-ville@hendaye.com	Bd de Gaulle <i>hiribidea</i>
Des Joncaux (pub.)	Intzura (publikoa)	Des Joncaux (público)	05.59.20.70.18	elem-joncaux@hendaye.com	100 Rue Richelieu <i>karrika</i>
Ikastola	Ikastola	Ikastola	05.59.48.09.60	ikastola.hendaia@wanadoo.fr	9 Rue Bigarrena <i>karrika</i>
St Vincent (privé)	San Bixente (pribatua)	St Vincent (privado)	05.59.48.89.00	secretariat.stvincent-hendaye@orange.fr	1 Rue de la Libération <i>Askapen karrika</i>
COLLEGES / LYCEE	KOLEGIOAK / LIZEOA	SECUNDARIA LICEOS			
Irandatx (pub.)	Irandatx (publikoa)	Irandatx (público)	05.59.20.79.52	ce.0640228A@ac-bordeaux.fr	13 Rue Bigarrena <i>karrika</i>
St Vincent (privé)	San Bixente (pribatua)	St Vincent (privado)	05.59.48.89.00	secretariat.stvincent-hendaye@orange.fr	1 Rue de la Libération <i>Askapen karrika</i>
Lycée Professionnel d'Aizpurdi (pub.)	Aizpurdi Lizeo Profesionala (publikoa)	Liceo Profesional de Aizpurdi (público)	05.59.20.72.10	0640028h@ac-bordeaux.fr	Avenue Les Allées <i>Hostailbidea</i>

TOURISME - NAUTISME	TURISMOA - ITSAS KIROLAK	TURISMO Y ACTIVIDADES NÁUTICAS			
Office de Tourisme	Turismo Bulegoa	Oficina de Turismo	05.59.20.00.34	tourisme@hendaye.com	69 bis Bd de la Mer Itsas etorbidea, 69b
Château Observatoire Abbadia	Abbadia Gaztelua	Castillo de Abbadia	05.59.20.04.51	www.chateau-abbadia.fr	Route de la Corniche Itsas Hegiko errepidea
Domaine d'Abbadia	Abbadiako Eremua	Parque de Abbadia	05.59.20.37.20	domaine.abbadia@hendaye.com	Rue Armatondo karrika
Port de plaisance	Atsedeen-portua	Puerto deportivo	05.59.48.06.00	www.port-hendaye.fr/	Sokoburu – 67 Av. des Mimosas
Centre Nautique « Itsasoko Haizea »	« Itsasoko Haizea » itsas zentroa	Centro Náutico « Itsasoko Haizea »	05.59.48.06.07 06 29 78 59 42	www.centrenautique.hendaye.com/nv/	Bd de la Baie de Txingudi badiako hiribidea

TRANSPORTS	GARRAIOAK	TRANSPORTES			
Inter communal Hegobus	Herri artekoa : Hegobus	Autobus transurbano: Hegobus	0 800 891 091	hendaye.com , Vie quotidienne, Déplacement	Eguneroko bizia, Garraioa
Inter urbain : Transdev-ATCRB	Herriartekoa : Transdev-ATCRB	Autobus interurbano: Transdev-ATRCB	05 59 08 00 33	www.transdev-atcrb.com	Jalday II 146, rue Belharra 64500 Saint Jean de Luz Donibane Lohizune

ECONOMIE EMPLOI	EKONOMIA ENPLEGUA	ECONOMÍA Y EMPLEO			
Pôle Emploi	"Pôle Emploi" enplegu gunea	"Pôle Emploi" Oficina de Empleo	3949	http://www.pole-emploi.fr	11 rue Ferme Dai Baita 64500 St Jean de Luz Donibane Lohizune
Mission locale	Tokiko Misioa	Misión Local	05 59 59 82 60	contact@missionlocale-paysbasque.org	42 chemin Estanquet 64100 Bayonne Baiona
Chambre de Commerce et d'Industrie	Merkataritza eta Industria Ganbara	Cámara de Comercio e Industria	05 59 46 59 46	www.bayonne.cci.fr	51-50 av. Allées Marines BP 215 64102 Bayonne Cedex Baiona
Chambre des Métiers	Ofizio Ganbara	Cámara de Oficios	05 59 55 12 02	contact@cm64	21 bd Jean d'Amou 64100 Bayonne Baiona
Centre d'Appui (Port.Projet)	Laguntzeko zentroa	Centro de Apoyo	05.59.48.23.23	economiesociale@hendaye.com	Mairie Hendaye Pl. République Hendaye

ADMINISTRATIONS ET SERVICES PRATIQUES	Administrazioak eta zerbitzu baliagarriak	ADMINISTRACIONE S Y SERVICIOS PRÁCTICOS			
Sous-Préfecture	Suprefektura	Subprefectura	05 59 44 59 44 - sous-prefecture-de-bayonne@pyrenees-atlantiques.pref.gouv.fr		2 allées Marines 64100 Bayonne Baiona
Préfecture	Prefektura	Prefectura	05 59 98 24 24 www.pyrenees-atlantiques.pref.gouv.fr/		2 rue Mal Joffre 64021 Pau Cedex Paube
Tribun.Grande Instan.	Auzitegia	Juzgados	05 59 44 54 00		17 av. Légion Tchèque 64100 Bayonne Baiona
URGENCES	LARRIALDIK	URGENCIAS			
SAMU	SAMU	SAMU	15		
POLICE	Polizia	POLICÍA	17		
POMPIERS	Suhiltzaileak	BOMBEROS	18		
IMPOTS	ZERGAk	IMPUESTOS			
Déclaration	Aitorpena	Declaración	05 59 41 37 00		17 rue Ch. Floquet BP 27 64201 Biarritz
Paiement	Ordainketa	Pago	05.59.20.22.66		15 place de la République Hendaye
COURRIER	POSTA	CORREOS			
La Poste – C.-Ville	Hiri-barneko Postetxea	Oficina de Correos – Centro-ciudad	3631		16 rue du Jaizkibel karrika 16
La Poste - Plage	Hondartzako Postetx.	Ofic. Correos - Playa	3631		10 rue des Aubépines Elorrixuri karrika, 10
Eau-Gaz-Electricité	Ura – Gasa – Argindarra	Agua-Gas- Electricidad			
Lyonnaise des Eaux	Lyonnaise Eaux (ura)	Lyonnaise Eaux (agua)	09.77.408.408 - lyonnaise-des-eaux.fr		15 av Charles Floquet 64200 Biarritz Miarritze
EDF ERDF	EDF ERDF	EDF (electricidad) ERDF	09.69.32.1515 09.72.67.50+2 chiffres du départem.	Particulier.edf.com (dépannage.Sécurité)	5 av Butte aux Cailles 64600 Anglet Angelu Adresse ERDF : même que celle de GrDF
GrDF ----- Urgence sécurité	GrDF ----- Larrialdiak	GrDF (gas) ----- Urgencia seguridad	09.69.36.35.34 0 800 47 33 33		Dir.Territ. Sud Aquitaine 39 av. 8 mai 1945 -64101 Bayonne Baiona

Les permanences diverses à Hendaye

(CAF, logement, conciliateur, impôts,
retraite...)

sont réactualisées sur

**www.hendaye.com ; Vie quotidienne ;
Permanences**

Zenbait harreraren berri

(CAF, Etxebizitza, Arartekoa,
zerga etxea, erretreta...)

helbide honetan aurkituko duzue

**www.hendaye.com ; Eguneroko bizia ;
Kanpoko Zerbitzuak**

Las oficinas municipales

“permanences” de Hendaya

(CAF, vivienda, conciliador,
impuestos, pensiones...)

se reactualizan en la web

www.hendaye.com